

Записки ИМПЕРАТОРСКАГО Русскаго Географическаго Общества  
по Отдѣленію Этнографіи.  
Т. XXVII.

---

# СМОЛЕНСКІЙ ЭТНОГРАФИЧЕСКІЙ СБОРНИКЪ.

—❖—  
СОСТАВИЛЪ

*В. К. Добровольскій.*

ЧАСТЬ IV.

—❖—  
МОСКВА.  
Типографія А. В. Васильева, Москва, Петровка, д. Обидиной.  
1903.

# ОГЛАВЛЕНИЕ.

	<i>Стр.</i>
Отъ редакціи . . . . .	IX—X
Отъ составителя . . . . .	XI—XVI
<b>I. Игрища . . . . .</b>	<b>1— 12</b>
1. Зайдиш (1).—2. Старцы (2).—3. Марьяшка (2).—4. Бычка пастивить. Аннушка-пряля-самотока (3).—5. Старикъ, Кривой Цуцела (4).—6. Гусары (4).—7. Жораў (5)—8. Бавали (5).—9. Бахаря женють (5).—10. Мельница (6).—11. Пчолки (6).—12. Кабакъ (6).—13. Блины (6).—14. Гуси (6).—15. Рыбаловы (6).—16. Лось (7).—17. Воръ (8).—18. Вирятёна (8).—19. Смерть (8).—20. Казя (8).—21—23. Мядвѣдь (9—10).—24. Вапёръ (10).—25. Кабыла (11).—26. Лялички (11).—27. Кстины (12).	
<b>II. Болядныя пѣсни . . . . .</b>	<b>12— 68</b>
<b>III. Васильевъ вечеръ. (Гаданья, примѣты) . . . . .</b>	<b>69— 73</b>
<b>IV. Масляница . . . . .</b>	<b>73— 79</b>
<b>V. Возка навоза . . . . .</b>	<b>80</b>
<b>VI. Первый періодъ весны:</b>	
а) Звукоподражанія въ народной поэзіи . . . . .	80— 95
б) Веснянки . . . . .	95— 97
<b>VII. Благовѣщеніе. (Замыканіе весны) . . . . .</b>	<b>98—100</b>
<b>VIII. Второй періодъ весны. (Продолженіе веснянокъ) . . . . .</b>	<b>101—149</b>

- 59) За рякой живутъ мужики богатые, } къ смерти.  
Грябуть золота лапатами.
- 60) Сидитъ пятахъ надъ варотами, } къ пожару.  
Голась на небесь, косы да земли.
- 61) Катилася зернышка па таку, } къ богатству.  
Прикатилася къ вараху.
- 62) Вился клёнъ съ бирёзаю—ни развился. (прочное супружество).
- 63) Дѣжичка квашеничка малинька,  
Утварю малешиньку—ўзыйдеть палнешинька } къ прибыли.
- 64) Манисты на закрами пависли. (ко вдовству).
- 65) Сидитъ варабечка на тычининки, } къ солдатчинѣ.  
Смотритъ на чужую старонушку.
- 66) Сидятъ галубычки на пралубычки, } къ любви.  
Мыютца—умываютца,  
Палатенцымъ утираютца.
- 67) Сидитъ дѣўка ў клѣткѣ, } къ хорошему году.  
Баса на павѣтки.
- 68) Бѣгла мышка па завалинки, } къ богатству.  
Несла пиражокъ сударышки.
- 69) Сусъ Христось канпельный абрось. (То же).
- 70) Нива узешенька, } То же.  
Снопки частешеньки.
- 71) Сидитъ сиротычка на загнуѣтычки, } къ замужеству.  
Пякетъ перяпечечки.

#### IV. МАСЛЯНИЦА.

##### 1.

(Сельцо Лѣтошники, Рославльскаго уѣзда).

Дѣвица выходитъ въ „ширы боры“, выносить жаръ въ рукавѣ, зажигаетъ сыру сосну, или „сыръ въ соснѣ“, а въ соснѣ три угодыя: яры пчелы, бѣль горностаѣ, весель соколѣ.

Выходила дѣвушка въ ширы бары,  
Вынасила дѣвушка жаръ въ рукавѣ,  
Зажигала дѣвушка сыръ ў саснѣ,  
У тѣй ў сасонушки три угодыя:  
Первыя угодыя—яры пчолы,  
Другоя угодыя—бѣль гарнастаѣ,  
Третія угодыя—вясѣль саколѣ.  
Журить-бранить дѣвушку яры пчолы,  
Журить-бранить дѣвушку бѣль гарнастаѣ,  
Журить-бранить дѣвушку ясѣнь саколѣ:  
Штобъ тябе, дѣвушка, сватъ ни сваталъ,  
Штобъ тябе, красная, попь ни винчалъ,  
Штобъ тябе, дѣвушка, мужъ ни любилъ!

2.

(Село Шоптово, Бѣльскаго уѣзда).

Встрѣча масляницы съ сыромъ и масломъ; катанье съ горъ; веселое настроеніе дѣвушекъ и молодыхъ, ихъ красивые наряды; воркотливость старушекъ.

Мы маслиницу сустривали,  
Душа, сустривали,  
Мы сыръ съ масломъ пачинали,  
Мы сыромъ горушку, душа, высыпали,  
Масломъ горушку паливали.  
Наша горушка катлива,  
Наши дѣвушки гульливы,  
Малодушки щегальливы,  
Старыя бабушки варкатливы;  
На гору гулять ни пушаютъ.  
На горѣ у насъ жорыу крутиўся,  
А мая жана маладая—  
Ина, какъ влюввинна амхавая,  
Какъ брусничанька баравая.

3.

а) (Сельцо Лѣтошники, Рославльскаго уѣзда).

Масляница—пализуха, курносейка, кургузка.

Масленая пализуха—  
Сыръ и масла пализала.  
Масленая курносейка,  
Пакатай-ка насъ харашенька!  
Масленая кургузка,  
Бизъ тебе груска!

б) (Село Никола-Ядренчъ, Духовщинскаго уѣзда).

Масленица—пализуха:  
Сыръ и масла пализала,  
Никаму ни сказала—и ушла.

4.

(Село Даньково, Смоленскаго уѣзда, село Свалы и др.).

Жалобы на масляницу: дѣвкамъ отъ нея грузко, ихъ замужъ не берутъ парнямъ жениться нельзя.

Масленка—кургузка,  
Пришло дѣвкамъ грузка.  
Ой лёли, лёли, маслиница!

Што замужъ ни бяруть.  
А рибятамъ тошна,  
Што жанитца ни можна.

5.

(Село Пречистое, Духовщинскаго уѣзда).

Масляница—обманщица: скрутила.

Бурва Маслянца	Скрутила, дѣўка, звила,
Абманщица!	Падъ уголь завила.

6.

(Село Пречистое, Духовщинск. уѣзда).

Масляница—обманщица; отъ нея соблазны, пьянство.

Ужъ ты, Масляница,	На закуску пиражка,
Бурва-обманщица,	На забаўку дѣвушку.
Спадманула, спадвила	Дѣвушка Дуняша,
Маладога малайца,	Дуняша ни наша—
Въ закаулыкъ завила,	Ни нашива барина,
Стаканъ вотки паднисла,	Сама шельма баила.

7.

(Село Даньково, Смоленскаго уѣзда).

Дни Масляницы.

Сива, сива середя,  
Галубой четвергъ,  
Палавая пятинка,  
Таўста.....я суботушка,  
Вясёлыя маё воскресеньянка,  
Бабы лёгенькій мой панядѣльничокъ,  
А будетъ жа мой аўторничикъ.

8.

(Село Даньково, Смоленскаго уѣзда).

Была семь лѣтъ вдовою — „не чула земли подъ собою“: жилось вдовѣ хо-  
рошо; потомъ она досталась поганому мужу и проклиняетъ она его вмѣ-  
стѣ съ богатыми подарочками, прельстившимися выйти замужъ.

Якъ была я семь лѣтъ ўдавою, Лижать мое падарычки ў скрыни,  
Ня чула зямли подъ сабою; Вазьми тябе погибель и зъ ими.  
Досталась паганому мужу,

9.

(Сельцо Лѣтошники, Рославльскаго уѣзда).

1) Не воръ былъ, не разбойничекъ,—былъ въ девяти клѣткахъ, въ десятую  
глазомъ заглянулъ. 2) Въ десятой клѣтѣ молодая вдова просить Бога по-  
слать ей добрую долю, равнаго дружка.

Й-а ни воръ я былъ, ни разбойничикъ,  
Толька былъ я, былъ въ дивитѣхъ клитяхъ,  
А ў дсятыхъ глазымъ загляну:  
Тамъ вобраза стыять, свѣчи теплютца,  
Малада ўдава Богу моитца,  
Спасу клонитца:  
—«А сздай, Божа, долю добрую,  
Роўню роўную!..»

10.

Колыбель на соснѣ, въ колыбели дитя; мать дитяти на боярскомъ дворѣ  
дѣвкою ходить.

У бору сосна, ў бору сосна,  
Тонка, висока, листымъ широка.  
Какъ на той на саснѣ калыбель висить;  
У тэй калыбели мала дитятка.  
Мала дитятка, гдѣ жъ твая матка?  
Мая жъ та матка на боярскимъ на дворѣ,  
Дѣўкыю ходить, голыву чешить,  
Русу касу плететь, приговаривать:  
—Расти, мая каса, да шалковыга паиса,  
Да синій панѣвѣ, да бумажныхъ чулогъ,  
Да сахвянѣ сапохъ! (Тамъ же).

11.

Мать не пускаетъ дочку гусель слушать за рѣчку, — боится, что дочку  
вѣкъ не увидить; а дочка обѣщается прійти къ матери съ краснымъ яй-  
цомъ, милымъ дружкомъ, и съ ребенкомъ.

За рѣчкою, матушка, гусли гудуть;  
Мяне, матушка, мысли бяруть.  
—Пусти, матушка, гусиль слушать!  
— «Пустишь тябе, дѣтитка,—вѣкъ ни видать!..»  
—Приду, приду, матушка, на Вяликъ день,  
Съ краснымъ яечкымъ,  
Съ миленькимъ дружочкамъ,  
Са малыю дитюю... (Тамъ же).

12.

Мѣсяц со звѣздами, молодецъ со своими товарищами-солдатами,— только  
гѣтъ съ нимъ его милой подружки.

—Што ты, мѣсяць, одинъ на неби?

—«Я, права, ня 'динъ! Бохъ видитъ мине;

Што ни іостъ звѣздушикъ—уси са мною,

Пирида мною».

—Ну, што ты, Хвилипъ, одинъ на служби?

—«Я, права, ня 'динъ: царь видитъ мяне!

Што ни іостъ салдатыѣ—уси са мною,

Пирида мною.

Тольна нѣтути Мархвуши маей.

Бали Бохъ судить—и Мархвуша будить.

Я коній найму, карету куплю,

За Мархвушію пашлю.

Бучарики свицуть, дорожиньки ищуть;

А коники сапять, пирамѣнушки хатять». (Тамъ же).

13.

Дѣвица „простояла ножки подь елю, примахала ручки, приглядѣла глаз-  
ки“—дожидала отца съ матерью, брата-соловейка, сестрицы-кукушки.

Ель мая, ель зеленая,

Я падь табою стыяла:

Ножиньки пристыяла,

Ручушки примахала,

Глазыньки приглядѣла —

Батюшки дажидала.

Батюшка мой далеча,

Матушка ящо далій;

Братецъ мой—салавейка,

Сястрица мая да какушка.

Што жъ ты рана ни литавшъ,

Братиць мой, салавейка?

—«Я палетю—ты заплачишь;

Я ѣ луги—а ты ѣ туги;

Я ѣ лозы—а ты ѣ слѣзы;

Я ѣ лясы—а ты ѣ галасы».

(Тамъ же).

14.

Молодуха выходитъ въ чистое поле и смотреть подь зорю: Подь зорею  
чернѣется мядвѣдица — это свекровь и вся ея родня; подь зорею кра-  
снѣется маковка—это родная матушка и другіе родственники молодухи.

Выйду я, выйду въ чистыя поля,

Гляну я, гляну падь зарю,

Што падь зарею чарнѣтца?

Чарнѣтца мядвѣдица.—

Я думала—мядвѣдица,

Айно ета люта свекра

Съ залоўками и съ калатоўками,  
И съ деверьями съ дуруками.  
Выйду я, выйду въ чистыя поля,  
Гляну я, гляну падъ зарю,  
Што падъ зарею краснѣйтца?  
Краснѣйтца красна макаўка,  
Красна макаўка съ мыгынятками.  
Я думала—красная макаўка,  
Ажно ета родная матушка,  
Съ сястричками, и съ любимыми,  
И съ братцами, съ родными. (Тамъ же).

15.

(С. Даньково, Смоленск. уѣзда).

Чинная бесѣда во время крестьянскаго праздника.

А да роба у нашига была у сасѣда  
Висила была бесѣда:  
Сидять гости са гастями 2  
Сидять гости гости са гастями,  
Маладухи са парнями,  
Маладухи, яны са парнями,  
Стары бабы съ стариками,  
Удовушки со ўдоўцами,  
Удовушки, яны со ўдаўцами.

16.

Пташка-соловьѣнка слышитъ, какъ дѣвушка плачетъ, идучи замужъ за старого; радуется она, идучи замужъ за равнаго.

Пташка салоўѣнка  
Часта па садигу литала, 2  
Бѣ териму припадала:  
Вѣ терими дяўчынница плачить,  
Што за старыга ийти.  
Старый на ручиньку лажитца,  
Якъ гнилая калода, 2  
Ну, юнѣ пахнить, якъ балота.  
Пташка салоўѣнка  
Часта па садигу литала, 2  
Бѣ-и териму припадала:  
Вѣ терими дяўчынница висляитца,  
Што за раўныга ийти.  
Раўный на ручиньку лажитца,  
Якъ кудрявая рябина, 2  
Ну, юнѣ пахнить, якъ малина. (Тамъ же).



17.

(Село Егорье, Духовщинскаго уѣзда).

А былъ жа мой, былъ, чорный чернабыль.  
Паѣхаў жа Ликсандрушка у новый гарадожъ.  
Какъ ѣдитъ жа Ликсандрушка зъ нова города:  
— «Сустрѣнь, сустрѣнь, Натальюшка,  
Свайго сакала сряди двара,  
Цалуй, милый, ў сахарны уста!

18.

(Село Лѣтошники, Рославльскаго уѣзда).

Милый дѣлится досадой, скорбию не съ матушкой и не съ батюшкой, а съ подружкой своей потайной).

На праходи, на праѣзди веселые дни,  
Наступаютъ слезавыи наши времена.  
Слышу, вижу, мигъ, дасаду въ доми надъ сабой.  
Я пра ету, пра дасаду, въ доми ни скажу:  
Я ни матушки, ни батюшки, ни сваей радной,—  
Я скажу, скажу падружки, сваей патайной:  
Ты, падружунька, галубушка,  
Ти жаланна маё сердца да тябе?..

19.

(Село Шоптово, Бѣльск. уѣзда).

Масляница прошла незамѣтно и на Великій постъ посадила.

А мы Маслинцу проватали,  
А мы ў глаза ни видали,  
Мы думали: Маслинца семъ нидѣль,  
Ажно Маслинца семъ динѣчкы;  
Маслицца спадманила,  
Вяликій постъ пасадילה,  
И на хрѣнъ жа, на рѣдку,  
На бѣлую капусту.

По окончаніи Масляницы вывозятъ бочку на высокое мѣсто, воткнуть ее на рогатину и начинаютъ зажигать. Какъ сгоритъ бочка, то говорятъ: „сгорѣла Масляница!“..